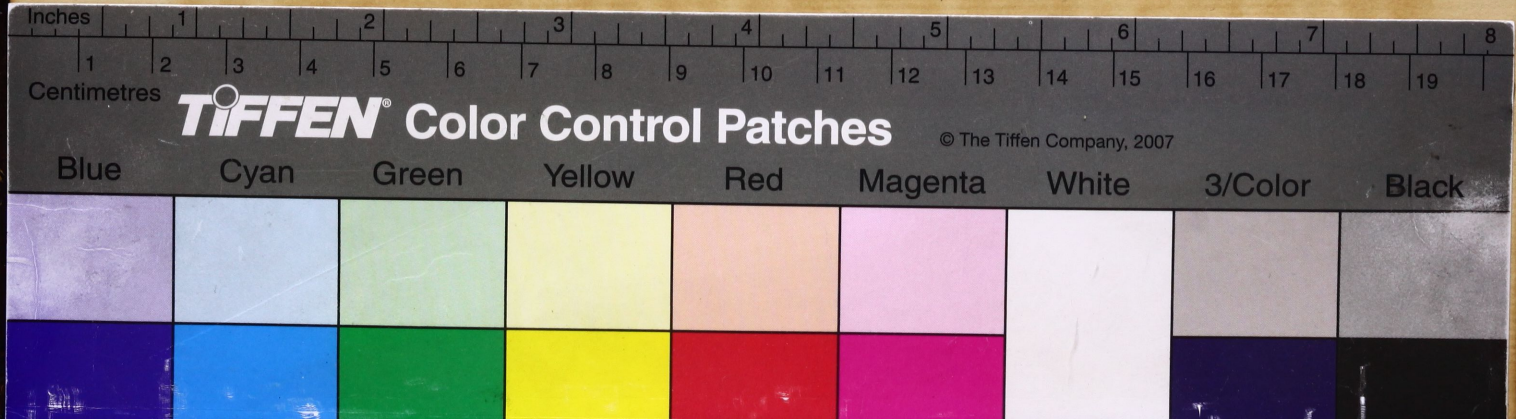
303


Inches
1 2 3 4 5 6 7 8
Centimetres
1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19
TIFFEN® Color Control Patches
© The Tiffen Company, 2007
Blue
Cyan
Green
Yellow
Red
Magenta
White
3/Color
Black

KESERVES DICHÉRETE

AZ NÉHAI

Méltoſágos

GROFF ESTERHAS ANNA JULIA

ASZONNAK

Méltoságos

GROFF NADASDI FERENCZ

Orſzágh Biráiának kedves Házas Társának.

Melliet Teſte Feölött

AZ

Tekéntetes es Nagijſágos SENNYEY ISTVAN VVeſz-
premi Püspök, Lekan Szent Miklos Szentegy--
hazaban

Mélto örök emlekezetre

Prædicallot.

Ezer hat Száz Hatvan Kilencz Eſtendöben October
Havanak Hetedik napian.

Niomtattatot Beczben

Az Academia Könyvniomtatoia Hacque Ianos altal 1669. eſztendöben.

KESERVES DICHÉRETE

AZ NÉHAI

Méltoſágos GROFF ESTERHAS ANNA JULIA

ASZONNAK

Méltoságos

GROFF NADASDI FERENCZ

Orſzágh Biráiának kedves Házas Társának.

Melliet Teſte Feôlôtt

AZ

Tekéntetes es Nagijſágos SENNYEY ISTVAN VVeſzpremi Püspôk, Lekan Szent Miklos Szentegyhazaban

Mélto ôrôk emlekezetre

Prædicallot.

Ezer hat Száz Hatvan Kilencz Eſtendöben October Havanak Hetedik napian.

Niomtattatot Beczben

Az Academia Kônyvniomtatoia Hacque Ianos altal 1669. eſztendöben.

Fortitudo & Decor indumentum ejus, & ridebit in die noviſſimo. Prouer: 31. Cap.

Erôſſégh es Ekeſſégh az eôEôlttôzete, es nevetnyfogh az utolſo napon. Pelda Beſzéd: 31. Cap.

RÁTH GYÖRGY KÖNYVTÁRA
M. T. AKADÉMIA KÖNYVTÁRA

A Terméſzet alkoto Iſtenének aiandékiábul idatot bőlch elméiekkel fontoskodvan à réghi Pogany Bőlchek, az Emberben, az io Iſtennek irgalmábul be oltatot Méltoſágrul, es minden teremptet allatokfőlőt valo fölsőſégrűl; noha nem kereſztény lelki vilagoſſaghal, hanem Pogany ſeőtétſéghben valo elmélkedéſſel, ugian mint egy veteked-tenek azon: miképpen es hogy feiezzèk, magiaràzzák, es utanna valoknak Irasban hadgiak annak mi voltat. Azért bőlch *Abdalas* az Embert oly allatnak mondotta lenny è vilaghon; mely *omnem admirationem ſuperat*, minden almélkodaſt felliűl hallad. *Favorinus* ſemmit nagiobnak nem tartot, nem-is bőchűlt az Egh alat az egy Emberen kivűl. Az Ægyptumbeli Bőlchek halandó Iſtennek tituluſſával tiſztelték, *Mercurius Trimegiſtus Animal divinitate plenum*, *Deorum Nuntium*, *Dominum rerum inferiorum*, *Amicum Familiaremq; Superiorum*: Iſtenſéggel tellies allatnak, Iſtenek kővetinek, it alat è vilagon levők Vranak, az Eghieknek penigh ugi mint fölſőbbeknek Barattianak tartotta. *Syneſius Horizontem corporeorum & incorporeorum.* Teſti, es teſt nelkűl valo dolgok hatarozáſának allétotta. *Zoroaſter* Bator es minden böczűletes dolgokra igiekező Terméſzet ékeſſéghének itélte. *Plato admirabilium admirabile*: Chudak Chudaianak erőſſétette. *Ariſtoteles*, Oly ſzeléd, kegies, es tarſalkodo Allatnak ſententiazta, mely *plenum ratione*

& Consilio, quod omnia est : Bölcz tanaczal es elmével tellies lévén egéſzen minden ; à ki tudnia illik minden dolgokat maga Elméiében foghat, es le is abrazolhat, az egi terméſzet ſzerint valo lehetetleneken kivûl. *Plinius mundi Epitomen, & naturæ delicias*: E vilagh rõuid ſammaianak es á Terméſzet gyöniörûſégének bizonytotta. Maſok vilagh vezérének, mindenek utolſo végének, az Egh alat valok Feiedelmének, ki elôt erôs Oroſzlianyok, nagy termetô Elefantok, tûzes langot okado Sarkanyok, fene terméſzetû Tigriſſek, vad Parduczok, mérges Krokodiluſok, bômbölö medvek, s-mindennémö fene vad allatok, vagy ſzaladnak es el futnak : vagi penig fene termèſzeteket fèlre tèvèn, megh ſzelèdûlnek, es mint felſô Fejeknek feiet haitnak. *Ime Fortitudo, & Decor indumentum ejus* ! minemeö nagy erôſſèghben es hatalomban, minemô nagy ſzèphſèghben es èkeſſègben öltöztetet az Ember,, à terméſzètnek alkoto jo Iſtenètûl, mèg à Ponanyſágnak ſötètſègèben lèuö Bölcheknek elmèlkedèſek ſzerèntis. Allyatok elô Tijs à ſzent lèleknek malaſztia altal megh vilagoſſitatot elmèk, az Anya ſzent egyhaznak ſzent *Doctori*, s-à kereſztènſèghnek oktato Meſteri! ſ-midön En á kiraly Profetaual kerdezöſkedem; *Domine! quid est Homo?* Vram! miczoda az Ember? jelenczètek ki felôle valo vèlekedèſteket. Megh felel legh elſôben-is ſzent Baſilius : *Si ad honorem quo divinitus est cohonestatus respexeris : magnum quid est Homo;* Ha az Emberben azt à bôczûletet, es tiſzteletet tekènted, melliel teremptèſekor tiſzteltetet az Iſtentûl, *Magnum quid est Homo :* Nagy dologh az ember. Mert *confert creationem*

Pſal: 143

Hom: 11. *Hex:*

tionem hominis, & creationem lucis; Férteſd, es haſonlètczad őſzve az Embernek teremptèſét, à vilagoſſagnak alkotaſaval. Ime ugymond ez à nagy fôlôttûnk ki teriedet, Egh, nap, hold, ezillagok, mellieket Szemeinkel latunk, ès chudalunk. Ime à tenger, à fôld, s-azoknak minden ékeſlégek, s bennek lèvô teremptet allatoknak kûlômbſégek; *Omnia hæc verbo facta ſunt*; mind ezek egy ſzoval, egy paranczolattal. egy mondaſſal löttenek: De midôn az Ember teremptetik; *Dignatus eſt propriâ manu fingere corpus noſtrum*: megh alázni méltoztatik magat à Fôlsèges Iſten, és ônnön maga kezeivel giarlo, és porra leendô Teſtûnket, à ſarbul ki formálni nem altallia. Vtanna ſzol ezen ſzent Doctornak, nagyob bizonſágnak okaért, ſzent Ambrus Doctor, ſ-azt mondgya; *Tanta dignitas humanæ conditionis eſſe dignoſcitur, ut non ſolo Iubentis ſermone ſicut alia ſex dierum opera, ſed conſilio Sanctæ Trinitatis, & opere Majeſtatis divinæ creatus ſit homo*: Vgy annijra nagy az Emberi allapotnak méltoſága, hogy nem chák egy paranczolo ſzoval, mint az hatodnapi alkotmanyok, *Sed Conſilio Sanctæ Trinitatis*; hanem à ſzent Haromſágnak, mint egy egijûve valo tanáczkozaſſaval; *Faciamus hominem ad imaginem & ſimilitudinem noſtram*; Ier alkoſſunk Embert à mi képûnkre, ès haſomlatoſſágunkra; és midôn mint egy el végzik magokban à tanácskozaſt, no tehat *faciamus hominem*; Teremcſûnk Embert, és igy *opere Majeſtatis divinæ creatus ſit homo*; Az Iſteni Fôlſégnek mint egy tettetet munkalkodaſával teremtetetaz Ember. Itten nagy hoſzſzan le iria azon ſzent Atya, az Embernek mind teſtebeli

Lib. de Dig: Hom: Tom: 4.

 kûlsô

külsö termetének ékeſſégét, mind pedigh, hogy hogy abrazoltàtot ki belsöképpen az Ember lelkében, az ſzent Haromſágh egy Iſtennek ſzemèlie, és haſomlatoſſàga, mely lèlek maga mi voltaban egy lévén, harom kivaltkèppen valo tulaidonſágot foglalt magaban, ugy hogy à mint azon Iſten Atya; azon Iſten Fiu: azon Iſten ſzent lèlek, ſzemélyében: ugy azon lélek *intellectus*, èrtelem; azon lélek *volùntas* akarat, azon lélek *memoria*, emlekezet lègien tulaidonsagiban; *In his tribus ejus imaginem mirabiliter gerit in ſua natura noſter interior Homo*: Ezekben abrazollia ki, és viſeli magaban ugymond ezen ſzent Atya csudalatosképpen Teremtöiének képét, es haſomlatoſſagát, à mi belsö Emberünk, à mi lelkünk: Méltan mondgya tehat illietén elmélkedéſſében ſzent Agoſton az Embert; *Chara & amica poſſeſſio DEI*; Iſtennek kedves es kellemetes birtokanak; Ioſzágának, es kénchének lenni; tudnyillik, *cujus cauſâ firmatum eſt Cœlum, extenſum eſt mare, fundata eſt terra*; kinek kedvè ert erösſèttettenek megh ezek az nagy magas kerek Eghek; teriesztettenek ki à mélij éges tengerek; fundáltatot es alkottatott à föld, à nap föl kèl, és le nyughſzik; à hold telik, es fogy; az Eghekben ragyogo czillagok vilagoskodnak. Mind ezek utan pedigh ugyan mint egy el tikkadván, buzgo elmélkèdéſſében Szent Bernárd Apatur nagy almèlkodaſſal fel kiált: *Super Excellentiam ejus quis enarrabit?* Vallion ki mondhattya ki elegedendöképpen annak az eö nagy méltoſſágat? *Ah Fortitudo, & decor indumentum ejus!* Erőſſegben és ékeſſégben öltöztetet teremtet Allatia è

Serm: 225. de temp: Tom: 10.

Serm: de vil:

tia az Istennek az Ember, az Aniaszent Egyhaz éghő lampaſſinak vilagoskodo elméiek Szerint is. De meghis *Domine quid eſt Homo* ? Vram micſoda az Ember? Megh felel ônnőn maganak az kiralyi Profeta; Há ugymond Vram az Embernek az eő méltoſágat tekéntem : *Minuiſti eum Paulò minùs ab Angelis* : chak egy keveſſé tőtted ůtet kůſſebbé az Angialoknàl ; Hà ékeſſègèt viſgalom; *Gloriâ & honore coronaſti eum* : Dichőſsèggel, ès tiſztelettel koronàztad megh ůtet : Ha hatalmat megh fontolom : *Conſtituiſti eum ſuper opera manuum tuarum* : A te kezeid alkotmanij fölőt rendelted ôtet: *Omnia ſubieciſti ſub pedibus ejus* : Mindeneket labaij ala vetettél; *Oves, & Boves*, Iuhokat, ès Eőkrőket, és mezei vadakat ; *Volucres Cæli, & piſces maris* ; Eghi madarakat, es à tengeri Halakatis. *Fortitudo, & decor indumentum ejus* ; Erősség tehàt bizonyàra, es ékeſſégh az eő eőltőzete. No továb meghis *Domine quid eſt Homo* ? Michoda Vram az Ember ? Az az Ember : mely chudàknak chudáia ; mely minden álmélkodàſt fölliůl hallad ; mely egy halando Istennek tiſzteltetet ; mely Istenſégel tellieſnek allitatot ; mely nél nagyob és bőchůletesb, nem tartatot è világon ſemmi ; mely minden dolgoknak hatarozása ; mely è világnak rővid ſummaia, Vra, Vezère, ès á Természetnek győniőrůſſége ; mely hathatos elméiéhez képeſt egéſzſzen minden. Micſoda ? *Quid eſt Homo* ? Michoda az Ember ? Kinek Teremtèſſekor, Emberi mod ſzerint ſzolván, ugyan mint egy tanáchkozik, és faradoz az Fölléges Isten ; kiben maga képét éshaſomlatoſſàgat belé oltya ; ki draga kinch, és draga Ioſzágh ; kire

Pſalm: 8.

nèzve

nézve teremtettenek mindenek; kinek méltoſágat ſenki elegedendöképpen, ſenki ki nem mondhatya; Michoda? *Quid eſt Homo?* Michoda Vram az Ember? kit chak keveſſe töttél kûſſebbè az Angyaloknal; kit dicsôſſégel, es tiſztelettel koronàztal; kinek mindeneket labai ala vetettél; kit kezeidnek minden alkotmanij fôliben rendeltél. Micſoda? Az az Ember; kit erôſsègbẽ, kit ékeſſégben helyheſztettel es ôltôztettel; Michoda? *Quid eſt?* Ah ſzomoru kerdès! keſerves kèrdès! Tik Tik ſzolſallyatok, ès fellelyetek megh el keſeredet Szivek; Tik adgyatok valaſztot Siránkozo Arvak; Tik nevedéken kûſded viragh ſzalok; Tik ohaitaſſal Szanakodo Attyafiak; Tik fohaſzkodo iambor, és hiv Szolgai, és Szolgaloi rend; Tik ûgyefogyot Szegény fôl tartot és tàplalt Arvàk; Tik Egyhazy, ès Szerzetes gyamoléttatot Személyek; Tik adgyatok mondok valaſztot: Tikſzollallyatok: Tikfelellyetek megh: midôn Kiralij Koronakkal tûn döklô, s-feiedelmi Méltoſſagal fènyeskedô Felſèges es Méltoſsàghos Bathori Familianak Aghabul Szarmozot gyömölchét: A boldogh emlekezetû Orſzagunk nagy Palatinuſsànak, és Attyanak, Méltosàghos nehày Groff Eſterhas Miklóſnak kedves Leanyat: Méltoſſagos Groff Vrnak, Orſzàgunk Biraiànak, Groff Nadaſdi Ferenczenek Szerelmes Hazas Tàrſât: Mèltoſſaghos Groff Eſterhas Anna Iulia Aſzont, kivel huszon ôt Eſztendeigh Iſteneſſen, chendeſſen, egyût lakot: Apro Cſemeteinek, s-szerelmes Gyermekinek èdes Annyàt: Attyafiainak igaz szûbeli Attayafiat: Szolgainak, s-Szolgaloinak kegyelmes Aſzonyat ſôt Annyat: Eôszvegyek-

nek

nek, Arváknak, Igyefogyottaknak könyörülő Taplaloiat; Szerzeteseknek bizonyos Alamisnàlkodo Tarhazat, az Halàlnak kegyetlen ségétül el ragattatnak lenni kesergitek. Michoda az Ember? szollyon ez á fekete gyászban öltözöt Hàza az Istennek; szollyon az Szomoru Musika; Szollyanak az éghö szüvétnekek, es gyertiak; Szollyanak à kesèrüsegre indito fel függesztetet kép irasok: *Quid est Homo!* Michoda az Ember! De mivel kit keserüség, kit bu, és banat fogh megh az szollastul, hanem chák külsöképpen ielentgetik; megh felel mind azoknak képében, à bölch *Ecclesiasticus*; *Omnes Homines terra, & cinis*: minden Emberek föld, és hamu. Vgyé? *Terra, & cinis*? Föld es Hamu? Ezé az erös, es ékes ruhazat, melyben öltöztetet az Ember: föld, por, és hamu, mely az szeltül el hanyattatik, es lábainkal tapodtatik? Ezé à nagy meltossàgh? Ezé à nagy fölsöségh? föld por, es hamu? Megh felelni lattatik az bölch Prædicator: *Deum time, & mandata ejus observa, hoc est enim omnis homo*; Az Istent féllyed, es az eö paraneholatit megh tarcsad, mert ez az egész Ember; mint ha azt mondana: noha az külsö Ember à ki latczik, ugymint ez á mi gyarlo, és rothadando Testünk por és hamu; à belsö Ember mindazaltal, ki à mi lelkünk, melyben az Istennek személye, és hásomlatossága oltatot, abban ál: hogy az Istent féllyed, es az eö parancsolatit megh tarcsád. Innend kovetkezik osztan: *Fortitudo, & decor indumentum ejus*; Az à draga ruha, es öltözet, az erösségh es ékességh á melyrül szol az negyven negyedik Zoltaris: *Omnis gloria filiæ*

Cap. 17.

Cap. ult.

Psal: 44

Regis ab intus : Minden dichőſſége à kiraly leànyának, az az, à kereſztény léleknek belől vagyon. Errůl továbis ſzolván ez ielen valo oraban, kérem à kereſztény halgatokat, ne legyek unalmas *Prædicatiommal.*

Cap. 25. A bölch *Eccleſiaſticus* kilencz gyanakodhatatlan dolgot, melliek boldogéttyàk è vilagon az Embert, tartot ſzivében nagynak lenni, *& decimum dicam hominibus*, á tizedikét penigh nyelvel ſzandékozik ki mondani, az Embereknek, tartvan azokat oly nagy gyanakodhatatlan dolgoknak lenni, azért hogy nagy voltokat noha eő altal latta volna bőlcheſſégével, maſok, mind azonaltal chak nemis gyanakodtanak azoknak mi voltokrul, hanem mint egy közőnſéges allapotoknak vélték. Első azert nagy az eő Gyermekin őrvendező Ember, midőn azoknak Iſtenes magok viſeléſſén kellemetes erkőlcsökőn győnőrkődhetik, es azokban mint egy tűkőrben maga ſzemélyét nézi, es holta utanis mint egy lattatik maga gyermekiben élni; Tovabba boldognak tartya aztis, ki élvén lattya ellenſégének romláſat; nem Felebaratyanak romsálat ugyan, à ki gonosz akaroia volna mert az az őrvendeteſſégh à kereſztèny ſzeretet ellen valo, mellyet Vdvőzétűnk paranchol : *Dico vobis diligite inimicos veſtros, & benefacite his qui oderunt vos* : Mondom néktek Szereſſétek ellenſégteket, és iol tegyetek azokkal, à kik gyűlőlnek Tikteket; ſőt *orate*, imadkozzatok, à Ti kergetôitekert es ragalmazoitokert, Hanem köl, vagy ollián ellenſégnek romláſat érteni, ki az kereſztenyſégnek, es à kőrôſztény Annya ſzent Egyháznak tuſſako-

Matth. 5. Cap.

do

do ellenſége, ès ûldözöie; vagy hogy pedigh, es legh inkab lelki ellenségünknek, à Pokolbeli Satannak Iſtennek kegyelme altal tûlünk valo megh ſzigyenûlèſſèt, ès romláſat. Harmadik boldognak tartya à Bölch, á ki értelmes Aſzonnyal lakik. Negyediket ſzamlalya, ki nyelvével megh nem eſſet. Eötödikét, *qui non Servivit indignis ſe.* A ki nem Szolgált hozzáia nem mèltoknak: Hatodik boldogh, A ki igaz Baratot talal, ki mind Szerencsès, mind Szerenczétlen allapotokban hivſégét megh tartya, és ha tûrni, ſzenvedni, kôlis, egyût tûriön, egyût ſzenvedgyen. Hetedik, A ki az igaſſágot, à halgato fûlnek beſzèlli; az az, ki ollyanokat tanit, ollyanokat oktat, kik engedelmeſſéggel veſzik, es ſerènyſéggel követik az oktataſt. Vtollyara, mint egy kivaltképpen valo beches almélkodáſſal föl kiált: *Quam magnus qui invenit Sapientiam!* mely igen nagy, à ki bölcheſſéget talal. Mely nagy à ki ſcientiam! tudomant tálal! Bölcheſſéget, mely altal á lelki, es Iſtenes dolgoknak elmélkedéſſèben foglallya magat; Tudomant pedigh, mely altal kûlsó cſelekedetiben, s-maga viſſelèſsèben ahoz, à mit lölki elmèlkedèſsèben föl talalt Iſtenneſſen, bôchûleteſſen tudgya magat ſzabni, és alkalmaztatni. Ezeket maga ſziveben, s-titkos gandolatiban tartotta à Bölch. De, *decimum dicam in lingua Hominibus*, á tizedikèt el nem titkolhattya, hanem ugyan ki mondgya, ès kiáltya; *Non eſt ſuper timentem Dominum*; Nem halladgya megh az Iſten fèlöt. Mint ha azt mondana: Gyönörkodgyenek am bár à Szülèk Szerelmes Magzatiyokban; Eörvendgyenek maſok

ſok lelki ellenſégeknek romlaſſokon; vigadgyon ki ki ertelmes Hazas Tárſával; kérkedgyék à ki nyelvét megh zabolàzhatta; Vràlkodgyék à ki maganàl alab valonak nem udvarlot; Ellyen màs igaz Baratyával; vigaſztalodgyék à ki Tanito, engedelmes ſzoo-fogado Tanytvanijval; legyen nagy, à ki bölcheſſéget, à ki tudomant talal; De, *non eſt ſuper timentem Dominum.* Egyk ſem halladgya megh az Iſtenfélöt, á ki tudnyillik fiui engedelmes félelme altal ſzivében megh egygyeſſedet ſzerelmes ſzent Attiaval, es dichöſſégènek koronaiat varia bizodalmaſſan. *Ah! timor Domini ſuper omnia ſe*
Ibid. *ſuperpoſuit.* Az Iſteni félelem mindenek fölöt helyheſztette magat; mely ha nem tartoztattya az Ember lelkèt; ſemmivé léſzen minden dichöſſég, minden Tudomàny, minden gyöniörüſſég, vigaſſàg, es tökèlleteſſèg. Azért mondgya Aràny ſzaiu ſzent lanos: lattal
Hom. 5. valaha egy fene vad lovat, mely zaboláiat el ſzagatta, Vezérlöiet magarul le vetette, Erdökön, mezökön, völgyeken, Arkokon nyargalodni; nyerit, viſit, rugh, kapál, turia à taitékot, vèrben fordultak Szemei, föl borzàdot ſerènye, mindeneket rettent, rémit: *Sic anima quæ DEI timorem ipſam refrænantem excuſſit*; Igy az à Szegèny lèlekis, mely az Iſteni félelmet, ki zabolan tartotta, el vetette magàtul, *ad quævis malitiæ loca decurrit, donec ad Exitij Baratrum delata, præcipitat ſuam ipſius ſalutem.* Minden gonoſſàgnak utyain nyargalodik mind addigh, mèglen veſzedelmènek melylègère iutvan, nyakra fûre veti üdvöſſègét. Iol mondgya tehat
Sup. tex: Eccleſ. ut ſupra. *Rabanus* nevezetes Irás magyarazo Doctor: *Omnis*

operatio

operatio virtutum mediocris eſt, ſine timoris DEI perfectione, igen közepſzerü, es czekély minden Ioſzàgos chelekedet az Iſteni félelemnek tellyeſſétèſſe nélkül; *Timor Domini Sanctus permanens in Sæculum ſæculi*; Az Vr félelme ſzent megh maradando mind örökkén örökké; *Ipſe eſt fidei fundamentum, ipſe charitatis origo*, Eö az igaz hütnek erös megh mozdulhatatlan *fundamentuma*; eö à kereſztényi Szeretetnek eredete; *Per ipſum operamur bonum, per ipſum pervenitur ad præmium*; az altal czelekeſzünk, à mi iot czelekeſzünk, az altal èrünkis à iutalomra. Légyen ez à tiz dragha gyöngy ſzem à te Méltoſághos koronadban; Méltoſághos, es Nagyſágos Groff Eſterhas Anna Iulia Aſzony! Boldogh voltal, à ki Iſtennek aldaſabul; *Sicut vitis abundans in lateribus domus tuæ*; Hazod falai közöt mint à büven termet ſzölö Tö; *Filij tui ſicut Novellæ Olivarum in circuitu menſæ tuæ*; Gyermekidben mint az Olaifa fiatalokban gyönörködtél. Gyönyörködtél mondom bennek, kik közül az értelmeſſebbek ſzerelmes Feriekkel, Tekintetes, es Nagyſághos Groff Draskovich Miklos es Ianos, s-Palffy Ianos Vrakkal együt tiſzteltenek, böchültenek mint Annyokat; tüled fügtenek, halgattanak mint Annyoktul; engedelmeſséggel, alazatoſſaggal, Szolgalattal voltanak hozzad mint Annyokhoz; A kis nevedéken Zengéknek artatlan iadczodozo nyaioſſagi pedigh, foglalatoſſagid, s-gongyaid közötis mennyiſzer voltanak vigaſztalaſidra! à kiket pedigh Iſtennek be mutattal noha Annyai Szivednek keſerüſſégét erzetted ugyan, de kereſztèny tökélleteſſèggel Iſten akarattyahoz

ſzabván abbulis, mint à többibûl magadat; gyönörkôdtel azokban is midôn megh gondoltad, hogy azokkal à mennyei karokat, es Iſtent dichérô Angyali ſzamot ſzaporitottad; s-à mennyit Iſtennek adtal közûlök, anny eſedezô ſzo ſzolot ſzerzettel magadnak. Boldogh voltál abbulis, mert megè világon éltedben lattad Ellenſegidnek romláſat; midôn tudnyillik à Chriſtus igaz Nyáit, s-Annya Szent Egyházanak Fiait, Leanyt, ſzaporodni s azigaz hûtet teriedni, s következendöképpen à Pokolbeli Ellenſegnek erölkö lèſſét ſzegyenûlni ſzemléled; s nem chak ſzemlelted, hanem abban magadis buzgo ſzorgalmatoſſaggal munkálkodo ezkôz voltál; Vdvarodban, mellyet ugyan tökèlletesſég Iskolaianak mondhatunk, à kûlömbözö Attyafiaknak Gyermekit be vévén, s-az igaz hûtben s-tökèlletes erkölchben nevelvèn. Boldogh voltal, à ki Méltoſſàghos, okos, értelmes, Iſten felô Férieddel huſzon öt Eſztendeigh chendeſſen, Iſteneſſen, minden Zurzavar, es viſzalkodas nèlkûl, mindenek peldaiara, egy mas Szeretetiben, egyenlô értelemben lakál. Boldogh voltal Szollaſidra nèzvéis, mert intéſed Iffiaknak Tanuſàgh, Eöregheknek pedigh à ioban valo öregbûles volt; nyaioskodaſid Egyhaziaknak, es Szerzeteſſeknek példa; Vilagiaknak Regula, Okoskodasid mindeneknek chudaia tapaſztaltatott, es bizonytatott. Boldogh voltal, à ki hozzad nem mèltoknak nem ſzolgáltal, tudnyillik ki elsô Attyaink eſete utan bennûnk belsóképpen partot ütô, es az okos lélek ellen urálkodni kiváno paſsioknak, es erzékenségeknek nem engedtél, hanem kereſztényi

KÖNYVTÁRA

tökil-

tökélletességgel, es tökelletes kereſztenyiſèggel mind azokat megh zabboláztad, s-Aſzſzonkodtal raitok. Boldogh voltal, à ki tudvan az igaz barathſágot, à kereſztényi tökelleteſſégh nélkül nem lenni baratſágnak; örömeſt nem nyaioskodtal ollyanokkal, kik inkab hivſagos hivſigok voltanak, hanem ha léleknek üdvöſſégét tekentetted, vagy áz el kerülhetetlen alkalmatoſſágh ugy hoſzta magaval, s-akkoris oh mely nehez, mely ſullyos, mely terhes volt az Szo beſzid! Boldogli voltál udvari chelédidre nézveis kiket ſok ſzép Annyai oktatasiddal, intéſſiddel, fenyétéſſiddel ugy vezérlettèl, hogy azokis alkalmaztatvan magokat, mind bőchülletes magok viſeleſſek, mind à gazdaaſzonyſágbeli Szorgalmatos foglalatoskodaſok utan, Frauczimerid közzül kilenczven négyet bőchülleteſſen ki hazoſsitottal. Boldogh bölchéſſégeddel, mely altal külömb külömbfele lelki tanitaſsoknak, Iſtenes Prædicatioknak hallaſaval; lelki könyveknek, s-legh kivàltképpen kempis Thamas Iſtenes könyveczkeiének mindennapi olvaſſaſaval; Szerzetes Emberekkel valo beſzediddel, tülök valo tudakozaſiddal nyomoſztad, kereſted, az igaz tökélleteſſégnek utyát. Innend következet olztan à tudomanynak boldoghſagha, ugy hogy külſső maga viſeléſſében megh fedhetetlen lévèn, nem chak alatta valoinak chudaia, nem chak mágához haſomloknak ſényes tükőre volna, hanem külſső Nemzetek, nagy Feiedelmi Személyek, sőt kegyelmes Vrunk, s-Aſzonyunkis eó Feöltégek tapaſztalván okoſſagat, maga viſeléſét, mind lelki, s-teſti ayándékit nagy böchülletben,

nagy

nagy tiſzteſſégben tartottàk; à mint hogy halálan valo erzékenségeketis ki nylatkoztattak eő Feölſégek Méltoſſágos Fériének irt levelekkel. Igy azért tündökölnek à te koronádban ezen elől ſzamlàlt boldogſagoknak draga gyöngyei, Méltoſſágos Groff Aſzony.

Eccleſ. ut ſupra. De *timor Domini ſuper omnia ſe ſuperpoſuit*: az Iſteni félelemnek kellemetes draga gyöngye mindenek fölöt helyheſztette magát, mely minden chelekedetidet, mint à kormány ugy vezérlette, minden tőkelleteſſégidet, mint az erős *fundamentum* ugy tartotta. Féltél Iſtened megh bantodaſſátul ſzeretetből ſzarmozot félelemmel: azért gyakor gyonaſſal, es *pœnitentia* tartaſſal, nem chak kelemetes ſatoros ünnepeken, hanem kőz napokonis mindennapi közönséges aprolékos fögyatkozasidtul, mellyek nélkül az Emberi gyarloſágh nem lehet, tiſztogattad lelked háilékat, s-ugy ſzorgalmatoskodtal be-fogàdni, lelked hazàban kedves vendégül, az ſzent. *Sacramentum*ban az Vr Chriſtuſt Iesuſt. Féltél, hogy az eő ſzegènyében megh ne fogyatkozzek à Te Vdvèzètőd, es megh vàltod; azèrt alamiſnalkodasidnak, ſzegènyeken valo kőnyörületeſſégidnek gyakorlaſával engeſztelted Vdvözètődet. Tuttad hogy ſzelèd, kegyes, es alazatos ſzivű, à te megh valto Ieſuſſod, s-ha tehétsèged ſzerint nem kövètted, tartottal megh ne bantodgyèk. Azèrt nem chak magadban nevelted mindenekhez à kegyeſſèget, sőt mas, öſzve haborodot Sziveketis engeſzteltèl, s-öſzveis bekèltettèl haſznoſſan; Szerelmes Fériednek némely Szolgai rend ellenis olykor mèltàn föl geriedet buſulaſſat, nem hogy gyulaſztottad

tottad volna, hanem inkab engeſztelted, s-czillapitottad: Igy io kut fônek folyama maſhovais ſzokot ſzarmozni, s-minemű nagy alazatoſſággal s-kegyeſſéggel, Méltoſſâghos Személy lévén latogattad à betegeket, s-veſzedelmes ragadozo nyavalyában fekűvő nyomorultakat, nem csak latogátted, hanem apolgattad, tanachiddal orvoſſágiddal ſegeteted, de legh kiváltképpẽ lelkeknek vigyazaſara, s-üdveſſégeknek gondviſeleſſere intetted, ſzorgalmaztad; gyôzném elő ſzamlalni. Egy ſzoval mit varhatot egyebet valaki attul, kiben az Iſteni félelem megh gyökerezet, hanem minden iot. Tudta, hogy *per ipſum operamur bonum, & per ipſum pervenitur ad præmium*, az altal czelekeſzünk minden iot, az altal iutunk à iutalomra, azért eőis mint okos Aſzony allat minden cſelekedetinek *fundamentu*; mául vetvén azt, nem czuda, ha à tőb ioſzaghos czelekedetekkel, és kereſztẽnyi tőkilleteſſeggel bűvelkődőt, es virágzot. *Rabb. ubi ſuprà*

Itten iut eſzemben Eliphaznak, ſzent Iob egyk Barattyának àz â dorgalo Szava, mellyet olvaſſok Iob kónyvenek negyedik reſzében, ki midőn Iobnak faidalmitul, es nyomorult allapotyárul válo panaſzolkodaſit hallotta volna, mind azon ſzenvedéſſének okat ônnőn magára Iobra akaria vala kenni, mint ha azokat Iſten nem artatlanul, es probaképpen, hanem bűneiért boczatotta volna reaia, es mint égy ſzemère vetésképpen kérdezőskedik: *Vbi eſt timor tuus, fortitudo tua, patientia tua, & perfectio viarum tuarum?* Hol vagyon moſtan à te félelmed, melliel mindenkor Fiui engedelmeſſéggel es ſzeretettel félted Iſtenedet? Hol à te erőſ- *Cap. 4.*

 ſéged,

ſéged, mély àltal, mint az erös kövzikla mozdulhatatlan voltal az Iſteni ſzolgalatban? Hol á te békeſſéges turéſſed, melyért iutalmat vartál? Hol à te utaidnak tökilletéſſeghe, mellyet eleitûl fogváſt gyakorlottal, es abban bizakodtàl. Megh alapodik itten Szent Gergely Papa, s gondolkozvan Eliphaznak ſzovairul, azt mondgia: *Ecce quomodo quamvis inconvenienter juſtum Iob increpet Eliphaz, congruenter tamen ordines virtutum narrat.* Ime ha ſzintén illetlenûl dorgallyais Eliphaz az artatlan Iobot, mindazonaltal mely rendeſſen, es illendöképpen ſzamlalya elûl à tökilleteſſégheknek rendit, *dum & timori fortitudinem, & fortitudini patientiam, & patientiæ perfectionem iunxit;* midön az Iſteni félelemmel az erőſſéget, az erőſſéggel à bèkéſſéges türéſt, à békeſſéghes türéſſel, à tökelleteſſéget ferteti öſzve; mert ugyanis *in via DEI à timore incipitur, ut ad fortitudinem perveniatur*; A ki az Iſten utyát akaria nyomni, àfélelemtûl köl el kezdeni, hogy az erőſſégre iuſſon, nem ugy mint è vilagi mod ſzerint, holot à méreſzſég, ès batorſág erőt ad; à fèlelem penigh erőtlenſéget ſzerez; hanem ellenkezőképpen: az Iſteni Szolgalatban à fèlelem ád erőt, à batorſágh penigh erőtlenſéget. Bizonyttia ezt, á Pèlda, belzèdek könyvènek tizen negyedik rèſze, holot azt mondgya, à Bölch; *In timore Domini fiducia fortitudinis*; az Vr félelmèben vagyon az erőſſègh bizodalma, mert tudnyillik: *mens noſtra tantò valentius terrores rerum temporalium deſpicit*: A mi ſzivünk annàl foghatatoſſabban, es erőſſebben veti megh è vilaghi, es teſti dolgoknak

Lib. 5. moral: Cap. 12.

Greg: ubi ſupra.

Prov: Dap. 4.

retten-

rettentéſſet, *quantò ſe Auctori veracius per formidinem ſubdit*: mentûl igazàbban, mentûl Szorgalmatoſſabban megh alázza, es áláia veti magat, azok Teremptõiének à Fiui ſzeretetbûl ſzàrmozot fèlelem altal, à mi utan nem talal már azonkivûl mitûl féllyen, *Fortitudo autem non niſi in adverſitate oſtenditur.* Az erõſségh pedigh az ellenkezéſſekbûl tetczik ki; azértis az erõſség utan mingyárt à bekeſſéges türés tétetik, mert ki ki annal erõſſebnek latattya, es bizonyttia magat lenni lelkében, mentûl tõb ûldözéſſeket, tõb ellenkezeſſeket békeſſégeſſen tûr, es ſzenved; A ki penigh békeſſéges tûrhetõ; megh birta màr az magat, megh zabolazta indulatit; azért ſzabadgyában uralkodik, es mentûl dicheretesb gyõzedelmet vet magan, annal mozdulhatatlanabban, es alhatatoſſabban orſzaghol, s-gyakorollya, à Ioſzágos cſelekedeteket; Igy azèrt magahoz kapcſollya az Iſteni félelem az erõſséget, es az erõſség magaval viſeli à bèkeſſéges tûréſt, à bèkeſegès tûrès pedigh kõveti minden Ioknak tõkilleteſſéget; ugy hogy à mely lelekbẽ az Iſteni félelem megh rõgzõt; *fortitudo, & decor indumẽtũ ejus*, annak, az eõ õltõzete, és ruhazattya erõſség, es ekeſſégh. Megh gyükerezet vala te benned Méltõſágos Groff Eſterhas Anna Iulia Aszony az Iſteni fèlelem, à mint hallok, azért ki tilcza megh tûled az erõſſegnek, es èkeſſégnek drága ruhazattyàt? mert ám bár ne ſzollyunk ſzivednek nagy erõs buzgho alhatatoſſágarul, mind az fõllyûl elõ ſzámlált tõkilleteſſégidbenis, vallyon ki latot valami tántorodaſt benned, midõn vagy Iſtentûl kemény, es ſullyos beteghſégekkel, rettenetes, es

veſze-

veszedelmes faidalmokkal, leghfőképpen gyermek agyod fektedben latogatattal: vagy pedigh gonosz akaroidtul boszusságal illetettél; vagy éles, s-hegyes tűrhez hasomléto nyelvekkel sértegetettél, akkor iniuriaidat Istenedre hattad, es ellened, tamosztot fergheteget éghő aldozattal mutattad be eö Szenr Feölségének; beteghségidben valo faidalmidat pedigh à Boldoghsághos Szűz Mariara, s-à Te kivált-képpen valo szoszolo Patronaidra Szent Annara, es Szent Borbalya Szűzre biztad. Vgy cselekettel nagy lelki, es testi alhatatossággal Méltosághos Ferìednek harom esztendeigh valo veszedelmes beteghségèbenis, midőn tudnyillik Firfiui kemènységgel inkab kűlsőkèppen szűnetlen faradoztal, kemèny utakat iartàl, èijet nappal, napot èijellel toldottal, nyughatatlankodtal; belsőkèppen azomban nagy àlhatatos buzgho fohaszkodasid, imadsagid, lelki fogadásid altal Istenedhez folyamodván, esedezvén, könyörőghvèn Szerelmes Fèried egèssegènek megh fordulassaèrt, s-à mi rendet, es modot ebben kővettel, azt tartottad megh, màs vilàgikèsertetidbenis, mellyekben ha Isten segètségèt megh tapasztaltad, es nyerted; minèmű serènységgel, minèmű buzgossággal adtàl halàkot eö Szent Feölsègènek, nem csak közönseghes halaadasiddal hanem kivaltkèppen valo alamisnàlkodasiddal, draga Szent Egyhàzbèli kapolnaknak, Oltàroknak föl epétèsèvel, azokhoz kivàntatot Misse mondo ezközöknek, es ruhàknak el keszètèsèvel, es egyeb kűlömb fèle ahétatosságoknak, mellyekben modot tartani nem szokot

kot, es nem tud à tökélletes ſziv, vègben vitelével. Oh bizonyára, *Fortitudo, & decor indumentum ejus*! Erőſſèg, es ékeſſég á te öltözeted Méltoſſághos Groff Aſzony! *Fortitudo* (à mint Szent *Hyeronimus* Szol) *ad tolerandam perverſorum improbitatem*: Erőſſég à gonoſzok üldözéſſének el Szenvedéſſére: *Decor ad exercendam virtutum Gratiam*: Ekeſſég à Ioſzaghos cſelekedetek gyakorlaſſara; Ekeſſég, *quia operatur juſtitiam*: mert igaſſágot cſelekſzik; Erőſſég, *quia perſecutionem patitur propter juſtitiam*: mert üldôzéſſek et Szenved az igaſſágert. Ez azért az à dragha ruha, es eöltözet, melyben à kereſtény lélek tündöklik, es vilagoskodik. Szépen le abrazollya ezt *Ezekiel Propheta* Kónyvének negyvenegyedik réſzèben, holot le iria, à *Ieruſalemy Templum* épületinek rendit, és modgyat; Cherubinokat, es Palmafakat helyeſztet rendeſſen az egéſz Hazban körőskörül, es minden ket fele abrazatu ket Cherub kőzöt egy Palma fat: *Et palma inter Cherub, & Cherub, duasque facies habebat Cherub*: à ket kerub kôzőt egy Palma fa agh, s-két abrazattya vala à kerubnak; *faciem Hominis juxta Palmam ex hac parte, & faciem Leonis juxta Palmam ex alia parte expreſſam per omnem domum in circuitu*; Emberi abrázat vala ki formálva, à Palma fa mellet egyik réſzre, es Oroſzlanyi abrazat, à Palma fa mellet maſik réſzre az egéſz hazban kőrőskorül. Magyárazvàn ezt à czikkelt Szent *Hyeronimus*, két dolgot veſzen eſzébe: Egyikit à Palma fakat, *in quibus ſignum victoriæ eſt*: Maſſikat á kerubinokat, nem négy abrázattal, mint könyvének első reſzeben latta vala őkőt à *Propheta*, hanem cſak kettő-

Hie Thom. 8.

Prov. 4.

vel, Emberi, es Oroſzlányi abrazattal ki formalva' s-azt mondgya: *Primum ad rationem pertinet, ſequens ad furorem:* Az Emberi Abrazat az okoſſàgot ielenti, mellyet tulaidonava tôt az Iſten az Embernek; az Oroſzlanyi Abrazat à haragot peldazza, de nem azt à bus haragot, mely az Emberben Szive kôrûl az vèrt fôl gyulaſztya, es mint egy eſztelennè teſzi az Embert, s-vétek-is; hanem *qui mentis conſolidat mollitiem, & fortiorem facit animam dimicantis*, mely az Emberi Szivnek lagyſágat es puhaſagat megh kemeniéti, hailandoſagat batorittya, es à tôkèlleteſſég mellet valo harczolaſra erôſſèti; az illyen Kerub tétetik az Iſten hazanak belsô reſzeiben. mert otran *nequaquam aliâ re indigemus niſi ratione, atq; fortitudine*: nem egyébre (à mint azon Szẽnt Doctor Szol) hanem cſak Szinten Emberi, es Oroſzlani abrazátra, az az, okoſſàgra, es erôſſégre vagyon Szûkſéghûnk; Okoſſàghra: hogy az ékeſſeget megh tarcſuk; erôſſégre: hogy igaſſágunkbul ki ne forgataſſunk; okoſſàgra: hogy à Ioſzaghos cſelekedetek gyakorlaſſával lelkûnket ſzépetchûk; erôſſégre: hogy mind belſô, mind kûlsô Ellenſèghinknek ûldözéſſi ellen igaſsàgunkat megh oltalmazzuk. Igy léſzen oſztan à mint azon Szent Doctor feiezi be elmélkedèſset, à kereſztèny léleknek az eô ôltözeti: *Fortitudo, & decor*: erôſsèg es. èkeſsèg: s-mèltan *juxta Palmam*, â Palma fák kôziben, mint dûcſôſſleges diadalmas bai vivo helyheſztetik be az Iſten hazának belsô réſzeiben. *Ah ridebit in die noviſſimo*: nevetni fogh az ûtolſo napon az illyen ôltözetû lelek azt mondgya à Bôlch: midôn latty a

maga

maga ékes ruhaiat, s-dúchösſéghes öltözetit: lattya mely diadalmaſſan futotta à pallyat: mely ſzerencſéſſen kormanyozot è világh Tengerinek habiai közöt: mely erőſſen viaskodot lelki, teſti ellenſégi ellen. *Ridebit*, nevet, örvend, vigad, nem fel, nem rettegh, à mint ezen Méltoſſághos Groff Aſzony cſelekedetibûl-is ki tetczik, ki mind tőbszeri beteghſégiben; de legh kivàltképpen ez utolſoban, ugyan erezvén végső oraiat közelgetni, gyakorta hallatot mondani, ſemmit nem felek à Halàltul, mert lélkem ôſmèretit ſem erzem terhelve lenni. Oh igen kereſztènyi tökileteſſégből ſzarmozot Szok! Oh eörökké valo boldoghſágra czèlozo léleknek mondaſſi! mindazaltal hogy annyval inkab öreghbitche magaban Iſtennek malaſztiat, mely altal inkabis ékeſitcze lelkinek ſzépſégét, midőn el közelgetne utolſo ſzempillantaſa, mind Mèltoſſaghos Fériérûl, mind körûlette forgolodo keſerves Arvairol el feletkezvén, nagy töredelmes ſzivel egéſz életebeli fogyatkozaſirul vadolvan magat Iſten előt, ha mivel megh bantotta eő Szent Feölſéget, mìndazokrul oldozáſt kérvén lelki Attyatul, az Eghekre à hova czèlozot è földön, föl vetvén ſzemeit, nagy buzgho tökilleteſſégel föl kiáltot. En Vram, es én Iſtennem! à te ſzent kezedben ayanlom lelkemet! à mint hogy chak ottan hamar kezében-is adta eő ſzent Feölſégének, ezen Eſztendőbéli. Boldogh Aſzony havának huſzonkettődik napyán, regvel het, es nyolcz ora közöt. Oh boldogh halal noha nekünk keſerves! Oh boldogh el valas, noha

nèkünk

nékünk ſzomoru ! mely dichöſſégeſſen ielent megh, megh Valtoia elött , tellyes lévén à kerezténi tökilleteſſegekkel ! az igaz hüttel, melyben Mèltoſſághos Szüleitül emlétet Neháy Méltoſſághos Groff Eſzterhas Mikloſtul , Orſzágunk Palatinuſſátul , es Méltoſſághos Groff Nyari Chriſtina Aſzonytul , gyermekſégétül fogvaſt ki hazaſſitaſſaigh nevelkedet ; Tellyes Iſtenben valo reményſéggel , es bizodalommal, mely altal minden haboruſſágiban eö Szent Feölſéghe akarattyàhoz ſzabta , es kapcſolta magat ; Tellyes Iſteni Szeretettel, melytül az igaſſágh, es tökilleteſſég utyát gyakorolni onſzoltatot ; Mely ékes ültözetben helyheſztetet az Iſten hazaban à Palma fak, diadalomnak ielenſègi közzè, ez az èkes Kerub ! mellyet àhétatoſſagi, könyöröleteſſéghi, alamiſnálkodaſſi, kegyeſſèghi ſzelédſéghi, békeſſéghes türèſſi, Attyafiaihoz valo igaz ſzübèli ſzereteti, Szolgaihoz , s-ſzolgaloihoz Aſzonyi kegyelmeſſèghi , s-mindenek fölöt az Iſteni Tiſztelétnek öreghbülèſſe,annak felelmèben valo alhatatos megh maradaſa, es egyèb (melyeket elöl ſzamlálnom hoſzſzu üdö kivántatnik) tökilletes, üdvöſſèges, Iſtenes chelekedeti körnièkeztenek, èkeſſètettenek. Oh boldogh lélek ! Te imar ugy remènlyük el vetted iutalmadat,es koronádat, mind magad èrdemedre nèzve , mind pedigh annak el vitelère könnyöbitetvèn az ſok ezer aldozatok , es Szerzeteſſek , Egyhaziak, s-minden rendbeliek buzgo könyörgéſi altal. Mi pedigh mèg ez ſiralomnak völgyèben nyomorgunk ; ſok lelki ellenſègink közöt veſzedelemben forgunk ; Mi emlekezünk

rolad

rolad è vilagon, ne feletkezzel mi rolunkis orſzág-laſodban. Ah ſzerelmes Vram! (igy lattatik nekem ſzollani) s-ſzerelmes Arvaim, édes Attyamfiai, s kedves Rokonſágim, Baratim, s-Iſtenben nyaiaskodo Tarſaim, Iſtennek szolgálo Egyházy, Szerzetes Emberim, Iambor, hiv Szolgaim, es Szolgaloim, ſzegény taplalt kolduſim, s-igyefogyot Arvaim! Ime el közelget à teli idö, öltözetetekre gondotok legyen, hogy mezételen ne talaltaſſatok; aitotok elöt vagyon á kemény halalnak zuzmarazos dérie, ha Iſteni ſzeretettel nem langodoztok, es à tökilleteſſégnek dücſöſſéges ruhaiával nem fedezgetitek lelki mezételenſégteket, megh faſztok; harczollyatok erôſſen ruhazatotokért, hogy ékeſſéthеſſétek lelki öltözeteteket; erös Payſotok, es fegyveretek, az Iſteni félelem legyen; hallyátok à bölch Predicatort: *Deum time, & mandata ejus obſerva, hoc eſt enim omnis Homo*; Az Iſtent féllied (ime az Iſteni félelem minden Ionak kut feie) az eô parancholatit megh tartſad (ime az erôſſégh, mert az bai vivas nékül megh nem léſzen, s-à ki nyertes, azt követi az ékeſſég, tudny, illik, à tökilleteſſégnek tellyeſſége) *Hoc eſt enim omnis Homo:* Ez az egéſz Ember: kinek *Fortitudo, & decor indumentum*, öltözeti Erôſſég, es Ekeſſég léven, az Iſten hazaban *juxta Palmam*, à Palma fák, közzé, ugy mint diadalomnak dücſöſſéghes hélyére helyheſztetik. Ez az En utolſo buchu vitelem tüſletek ſzerelmeſſim! ez az én végſö *Teſtamentumom*! végſö bepechételt, s-kezem-iraſſaval erôſſétett akaratom! Ellyetek Iſtennek, s-lelketeknek, ugy kivannya Nehày Groſſ

Cap. ult.

ESZTERHAS ANNA IVLIA.

VEGE.

nékünk ſzomoru ! mely dichöſſégeſſen ielent megh, megh Valtoia előtt , tellyes lévén à kerezténi tökilleteſſegekkel ! az igaz hűttel, melyben Mèltoſſàghos Szűleitűl emlétet Neháy Méltoſſághos Groff Eſzterhas Mikloſtul , Orſzágunk Palatinuſſátul , es Méltoſſághos Groff Nyari Chriſtina Aſzonytul , gyermekſégétűl fogvaſt ki hazaſſitaſſaigh nevelkedet ; Tellyes Iſtenben valo reményſéggel , es bizodalommal, mely altal minden haboruſſágiban eö Szent Feölſéghe akarattyàhoz ſzabta , es kapcſolta magat ; Tellyes Iſteni Szeretettel, melytűl az igaſſágh, es tökilleteſſég utyát gyakorolni onſzoltatot ; Mely ékes űltözetben helyheſztetet az Iſten hazaban à Palma fak, diadalomnak ielenſègi közzè, ez az èkes Kerub ! mellyet àhétatoſſagi, könyörőleteſſéghi, alamiſnálkodaſſi, kegyeſſèghi ſzelédſéghi, békeſſéghes tűrèſſi, Attyafiaihoz valo igaz ſzűbèli ſzereteti, Szolgaihoz , s-ſzolgaloihoz Aſzonyi kegyelmeſſèghi , s-mindenek fölőt az Iſteni Tiſztelet-nek öreghbűlèſſe,annak felelmèben valo alhatatos megh maradaſa, es egyèb (melyeket elöl ſzamlálnom hoſzſzu űdő kivántatnik) tökilletes, üdvöſſèges, Iſtenes chelekedeti kőrnièkeztenek, èkeſſètettenek. Oh boldogh lélek ! Te imar ugy remènlyük el vetted iutalmadat,es koronádat, mind magad èrdemedre nèzve , mind pedigh annak el vitelère könnyőbitetvèn az ſok ezer aldozatok , es Szerzeteſſek , Egyhaziak, s-minden rendbeliek buzgo kènyőrgéſi altal. Mi pedigh mèg ez ſiralomnak völgyèben nyomorgunk ; ſok lelki ellenſègink közöt veſzedelemben forgunk ; Mi emlekezünk

rolad

etkezzel mi rolunkis orſzág-
:s Vram! (igy lattatik nekem
'aim, édes Attyamfiai, s ked-
itim, s-Iſtenben nyaiaskodo
gálo Egyházy, Szerzetes Em-
:olgaim, es Szolgaloim, ſze-
s-igyefogyot Arvaim! Ime el
)zetetekre gondotok legyen,
aſſatok; aitotok elöt vagyon á
razos dérie, ha Iſteni ſzeretet-
s à tökilleteſſégnek dücſöſſéges
itek lelki mezételenſégteket,
'atok erôſſen ruhazatotokért,
őltözeteteket; erős Payſotok,
ii félelem legyen; hallyátok à
n time, & mandata ejus obſer-
mo; Az Iſtent féllied (ime az
nak kut feie) az eô paranchó- *Cap. ult.*
az erőſſégh, mert az bai vi-
zen, s-à ki nyertes, azt kö-
lik, à tökilleteſſégnek tellyeſ-
Homo: Ez az egéſz Ember: ki-
umentum, őltözeti Erőſſég, es
zaban *juxta Palmam*, à Palma
alomnak dücſöſſéghes hélyére
utolſo buchu vitelem tűletek
ſő *Teſtamentumom*! végső be
val erőſſétet akaratom! Ellye-
, ugy kivannya Nehày Groff
ANNA IVLIA.
V EGE.

Inches Centimetres TIFFEN® Color Control Patches © The Tiffen Company, 2007
Blue Cyan Green Yellow Red Magenta White 3/Color Black

M. TUDOMÁNYOS AKADÉMIA KÖNYVTÁRA